

### **Aviso de derechos conforme al Title VI (Título VI)**

- El New Mexico Department of Public Safety (El Departamento de Seguridad Pública de Nuevo México) dirige sus programas y servicios sin distinción de raza, color, nacionalidad, sexo, edad y discapacidad, y sin discriminar a las personas por pertenecer a comunidades minoritarias o por tener bajos ingresos o un dominio limitado del idioma inglés, de acuerdo con lo establecido en el Title VI (Título VI) de la Civil Rights Act (Ley de Derechos Civiles) y otras leyes y normas. Cualquier persona que crea que ha sido víctima de una práctica discriminatoria ilegal puede presentar una denuncia ante el New Mexico Department of Public Safety (El Departamento de Seguridad Pública de Nuevo México).
- Para obtener más información sobre el programa de derechos civiles del New Mexico Department of Public Safety (El Departamento de Seguridad Pública de Nuevo México) y sobre los procedimientos para presentar una denuncia, llame al 1-505-827-9185, envíe un correo electrónico a [Vanessa.Willock@state.nm.us](mailto:Vanessa.Willock@state.nm.us) o visite nuestras oficinas administrativas ubicadas en 4491 Cerrillos Rd, Santa Fe, NM 87507.
- Las personas también pueden presentar una denuncia directamente en Office for Civil Rights (Oficina de Derechos Civiles), Office of Justice Programs (Oficina de Programas de Justicia), U.S. Department of Justice (Departamento de Justicia), 810 Seventh Street N.W., Washington, DC 20531. Teléfono: 202-514-2000.

Si necesita información en otro idioma, llame al 1-505-827-9185.

---

### **Aviso de derechos conforme al Title VI (Título VI)**

- New Mexico Department of Public Safety Commercial Vehicle Enforcement Bureau (Oficina de Aplicación de la Ley de Vehículos Comerciales del Departamento de Seguridad Pública de Nuevo México) dirige sus programas y servicios sin distinción de raza, color, nacionalidad, sexo, edad y discapacidad, y sin discriminar a las personas por tener bajos ingresos o un dominio limitado del idioma inglés, de acuerdo con lo establecido en el Title VI (Título VI) de la Civil Rights Act (Ley de Derechos Civiles) y otras leyes y normas. Cualquier persona que crea que ha sido víctima de una práctica discriminatoria ilegal puede presentar una denuncia ante el New Mexico Department of Public Safety (El Departamento de Seguridad Pública de Nuevo México).
- Para obtener más información sobre el programa de derechos civiles del New Mexico Department of Public Safety (El Departamento de Seguridad Pública de Nuevo México) y sobre los procedimientos para presentar una denuncia, llame al 1-505-827-9185, envíe un correo electrónico a [Vanessa.Willock@state.nm.us](mailto:Vanessa.Willock@state.nm.us) o visite nuestras oficinas administrativas ubicadas en 4491 Cerrillos Rd, Santa Fe, NM 87507.
- Las personas también pueden presentar una denuncia directamente en Federal Motor Carrier Safety Administration (Administración de la Seguridad de Autotransporte Federal), Office of Civil Rights (Oficina de Derechos Civiles), Attention: Title VI Program Coordinator, 1200 New Jersey Avenue, SE, Washington, DC 20590. Teléfono: 202-366-4648.

Si necesita información en otro idioma, llame al 1-505-827-9185.